

Gazzetta ufficiale

dell'Unione europea

C 331

48° anno

Edizione
in lingua italiana

Comunicazioni e informazioni

28 dicembre 2005

<u>Numero d'informazione</u>	Sommario	Pagina
	I Comunicazioni	
	Commissione	
2005/C 331/01	Tassi di cambio dell'euro	1
2005/C 331/02	Pubblicazione di una domanda di registrazione ai sensi dell'articolo 6, paragrafo 2, del regolamento (CEE) n. 2081/92 relativo alla protezione delle indicazioni geografiche e delle denominazioni di origine dei prodotti agricoli ed alimentari	2
2005/C 331/03	Comunicato del governo francese concernente la direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 30 maggio 1994, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi — <i>Avviso relativo alla domanda di concessione esclusiva per la ricerca di idrocarburi liquidi o gassosi denominato «Permis de Claracq»</i> ⁽¹⁾	6
2005/C 331/04	Comunicato del governo francese concernente la direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 30 maggio 1994, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi (<i>Avviso relativo alla richiesta di proroga della concessione esclusiva per la ricerca di idrocarburi liquidi o gassosi detta «Permis de Lavignolle»</i>) ⁽¹⁾	8
2005/C 331/05	Comunicato del governo francese concernente la direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 30 maggio 1994, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi (<i>Avviso relativo alla richiesta di concessione esclusiva per la ricerca di idrocarburi liquidi o gassosi dette «Permis d'Etampes» e «Permis Malesherbes»</i>) ⁽¹⁾	9
2005/C 331/06	Invito a presentare domande di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore L3 della piattaforma continentale olandese ⁽¹⁾	11
2005/C 331/07	Invito a presentare domande di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore Q14 della piattaforma continentale olandese ⁽¹⁾	12
2005/C 331/08	Invito a presentare domande di autorizzazione per l'estrazione di idrocarburi nell'area di Oosterwolde nel territorio dei Paesi Bassi ⁽¹⁾	13
2005/C 331/09	Invito a presentare domande di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore P8 della piattaforma continentale olandese ⁽¹⁾	14

IT

⁽¹⁾ Testo rilevante ai fini del SEE

<u>Numero d'informazione</u>	Sommario (<i>segue</i>)	Pagina
2005/C 331/10	Invito a presentare domande di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore P5 della piattaforma continentale olandese ⁽¹⁾	15
2005/C 331/11	Invito a presentare domande di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore P4 della piattaforma continentale olandese ⁽¹⁾	16
2005/C 331/12	Invito a presentare domande di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore M11 della piattaforma continentale olandese ⁽¹⁾	17
2005/C 331/13	Invito a presentare domande di autorizzazione per la prospezione di idrocarburi per il settore M10 della piattaforma continentale olandese ⁽¹⁾	18
2005/C 331/14	Invito a presentare domande per un'autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore M8 sulla piattaforma continentale olandese ⁽¹⁾	19
2005/C 331/15	Invito a presentare domande per un'autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore L1, sezione b, sulla piattaforma continentale olandese ⁽¹⁾	20
2005/C 331/16	Invito a presentare domande per un'autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore F 14, sulla piattaforma continentale olandese ⁽¹⁾	21
2005/C 331/17	Invito a presentare domande per un'autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore F 18, sulla piattaforma continentale olandese ⁽¹⁾	22
2005/C 331/18	Notifica preventiva di una concentrazione (Caso n. COMP/M.4083 — ABN Amro Capital France/L Capital/Sanutri) ⁽¹⁾	23



⁽¹⁾ Testo rilevante ai fini del SEE

I

(Comunicazioni)

COMMISSIONE

Tassi di cambio dell'euro ⁽¹⁾

27 dicembre 2005

(2005/C 331/01)

1 euro =

Moneta			Tasso di cambio		
USD	dollari USA	1,1852	SIT	tolar sloveni	239,51
JPY	yen giapponesi	138,61	SKK	corone slovacche	37,705
DKK	corone danesi	7,4605	TRY	lire turche	1,6014
GBP	sterline inglesi	0,68295	AUD	dollari australiani	1,6261
SEK	corone svedesi	9,4753	CAD	dollari canadesi	1,3832
CHF	franchi svizzeri	1,5573	HKD	dollari di Hong Kong	9,1890
ISK	corone islandesi	75,45	NZD	dollari neozelandesi	1,7555
NOK	corone norvegesi	8,0180	SGD	dollari di Singapore	1,9752
BGN	lev bulgari	1,9555	KRW	won sudcoreani	1 199,96
CYP	sterline cipriote	0,5735	ZAR	rand sudafricani	7,5219
CZK	corone ceche	28,915	CNY	renminbi Yuan cinese	9,5693
EEK	corone estoni	15,6466	HRK	kuna croata	7,3860
HUF	fiorini ungheresi	251,36	IDR	rupia indonesiana	11 644,59
LTL	litas lituani	3,4528	MYR	ringgit malese	4,480
LVL	lats lettone	0,6962	PHP	peso filippino	63,035
MTL	lire maltesi	0,4293	RUB	rublo russo	34,1500
PLN	zloty polacchi	3,8258	THB	baht thailandese	48,522
RON	leu rumeni	3,6616			

⁽¹⁾ Fonte: tassi di cambio di riferimento pubblicati dalla Banca centrale europea.

Pubblicazione di una domanda di registrazione ai sensi dell'articolo 6, paragrafo 2, del regolamento (CEE) n. 2081/92 relativo alla protezione delle indicazioni geografiche e delle denominazioni di origine dei prodotti agricoli ed alimentari

(2005/C 331/02)

La presente pubblicazione conferisce un diritto di opposizione ai sensi dell'articolo 7 e dell'articolo 12 quinquies del citato regolamento. Le eventuali dichiarazioni di opposizione a tale domanda devono essere trasmesse, per il tramite dell'autorità competente di uno Stato membro, di uno Stato membro dell'OCM o di un paese terzo riconosciuto conformemente all'articolo 12, paragrafo 3, entro sei mesi dalla data della presente pubblicazione. La pubblicazione è motivata dagli elementi sotto illustrati, in particolare al punto 4.6, in base ai quali la domanda si ritiene giustificata ai sensi del regolamento (CEE) n. 2081/92.

SCHEDA RIEPILOGATIVA

REGOLAMENTO (CEE) N. 2081/92 DEL CONSIGLIO

«PATATAS DE PRADES» o «PATATES DE PRADES»

N. CE: ES/00232/25.4.2002

DOP () IGP (X)

La presente scheda costituisce una sintesi informativa. Per informazioni complete, gli interessati e in particolare i produttori del prodotto coperto dalla IGP in questione sono invitati a consultare la versione integrale del disciplinare a livello nazionale oppure presso i servizi competenti della Commissione europea ⁽¹⁾.

1. Servizio competente dello Stato membro

Nome: Subdirección General de Denominaciones de Calidad y Relaciones Interprofesionales y Contractuales. Dirección General de Alimentación. Subsecretaria de Agricultura, Pesca y Alimentación del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación

Indirizzo: Pº Infanta Isabel, 1 — E-28071 Madrid

Telefono: (34-91) 347 53 94

Fax: (34-91) 347 54 10

e-mail: sgcaproagro@mapya.es

2. Associazione richiedente

Nomi: Pere Casals i Rofes, on behalf of the Cooperativa Agrícola y Caixa Agrària de Prades, S. Coop. C. R. Ltda,
Ricard Alabart i Gabriel
C/Verge de l'Abellera, 24 de Prades
Antonio Anselmo i Pons of C/Verge de l'Abellera, 7 de Prades, Ramon Puigdengoles i Clivillé,
C/Mayor, 10 de Prades
Baldomero Casals i Musté
C/Sant Llorenç, 14 de Prades
Joaquim Salvadó i Pocurull, representing the producers
C/Verge de l'Abellera, 8 de Prades

Indirizzo: C/Sant Roc, 10, 1^{er}- 2^a, E-43364 Prades (Tarragona)

Tel.: —

Fax: —

e-mail: —

Composizione: produttori/trasformatori (X) altri ()

⁽¹⁾ Commissione europea, Direzione generale dell'Agricoltura e dello sviluppo rurale - Unità politica di qualità dei prodotti agricoli, B-1049 Bruxelles

3. Tipo di prodotto

Patate. Classe 1.6. Ortofrutticoli e cereali freschi o trasformati.

4. Descrizione del disciplinare

(riepilogo delle condizioni di cui all'articolo 4, paragrafo 2)

4.1. Nome:

«PATATAS DE PRADES» o «PATATES DE PRADES»

4.2. Descrizione:

Il prodotto da tutelare è rappresentato da tuberi della specie *Solanum tuberosum* L, della varietà coltivata «Kennebec», destinati al consumo umano, di calibro compreso fra 40 e 80 mm, sebbene in casi eccezionali si possa arrivare a 100 mm.

Queste patate sono caratterizzate da una buccia molto liscia, dura e consistente. La polpa è biancastra, dalla consistenza densa e farinosa, sapore dolce e persistente e lieve odore di castagna.

4.3. Zona geografica:

La zona di produzione delle patate tutelate dall'indicazione geografica protetta «Patatas de Prades», sarà costituita dai terreni situati entro i confini municipali di Prades, Capafonts, La Febró y Arbolí, tutti appartenenti alla «Comarca» del Baix Camp, nella provincia di Tarragona (Comunità autonoma di Catalogna).

La zona di condizionamento e imballaggio coincide con quella di produzione.

4.4. Prova dell'origine:

Le patate provengono da piantagioni situate nella zona di produzione e vengono selezionate, classificate e condizionate in stabilimenti situati nella stessa zona e iscritti nel corrispondente registro del Consejo Regulador.

Le patate vengono sottoposte ad analisi fisiche ed organolettiche, e solo quelle che superano tutti i controlli sono condizionate e immesse sul mercato con la tutela costituita dall'indicazione geografica protetta, con l'etichetta, controetichetta o marchio di qualità numerato, rilasciato dal «Consejo Regulador».

4.5. Metodo di ottenimento:

Il sesto di impianto della patata è pari a circa 0,50 m × 0,70 m; si ottengono da 5 a 10 tuberi per pianta, con una densità media di 28 000 piante per ettaro.

Il processo di coltivazione inizia con l'ottenimento di una semente certificata della varietà «Kennebec». Si tratta di una varietà poco produttiva ma di elevata qualità.

Nel mese di aprile inizia la semina, che si effettua mediante spargimento delle sementi nei solchi; questi ultimi vengono successivamente ricoperti mediante aratura, formando il letto di coltura sopraelevato in cui si svilupperà la pianta.

La raccolta è manuale e viene effettuata non prima degli inizi di settembre, epoca in cui la pianta muore per cause naturali. I tuberi sono divelti con estrema cura, a partire dalle due settimane successive alla morte naturale della pianta, per facilitare un'adeguata maturazione della buccia così da evitare un calo di qualità della patata e aumentarne la resistenza ai colpi che potrebbe eventualmente ricevere durante il condizionamento, nonché la capacità di conservazione naturale.

Una volta raccolte, le patate sono assoggettate ai procedimenti seguenti: controllo di qualità esterno e classificazione in partite omogenee; confezionamento in sacchi di carta atta a permettere la traspirazione di capacità pari a 2 o 5 Kg, recante il marchio dell'I.G.P.; conservazione in locali adeguati, in condizioni naturali di temperatura e umidità; etichettatura sull'esterno del sacco ad accompagnamento del marchio.

4.6. Legame:

Storico:

Nella zona tutelata dalla denominazione esiste una grande tradizione di coltivazione della patata, come racconta Emili Morera Llauradó nell'opera, risalente alla fine dell'800, in cui attribuisce la qualità dei tuberi alla particolare climatologia e all'altitudine dei terreni in cui sono coltivati.

José Ruy Fernández (1920) scrive a proposito della città di Prades: «la sua ricchezza principale è costituita dalla patata: quella di più alta qualità e di conseguenza la più apprezzata che si raccolga non solo nel territorio catalano, ma in tutta la nostra penisola spagnola, poiché oltre a rappresentare in sé un tubero di eccellente produzione, dal punto di vista commestibile è di sapore squisito e assai farinosa, motivo per il quale viene venduta su tutti i mercati a prezzo più elevato di tutte le sue simili».

Naturale:

La zona privilegiata delle montagne di Prades, dalle spiccate caratteristiche geografiche, a mille metri di altitudine, con suoli molto fertili, sabbiosi e di carattere siliceo con un pH lievemente acido, poca pioggia, temperature abbastanza basse e venti umidi provenienti dal mare, influisce favorevolmente sulla qualità dei tuberi. Tutti questi fattori fanno sì che:

il ciclo vegetativo della pianta sia più lungo. Esso permette infatti una sola raccolta l'anno; è così possibile ottenere un tubero di maggiore consistenza e una più alta proporzione di materia secca;

le patate coltivate in questa zona presentino una buccia molto liscia, senza malformazioni, che permette di differenziare chiaramente le patate di Prades da quelle di altre zone che coltivano la stessa varietà;

i tuberi si conservino in modo naturale nei magazzini autorizzati, senza ricorso ad antigerminanti o altri prodotti che alterano il processo di conservazione naturale della patata.

Da quanto detto in precedenza si deduce pertanto che le condizioni orografiche (concretamente, l'altitudine), del terreno (fattori importanti in questo tipo di coltivazione) e climatiche di questa zona, unite alla tradizione di coltivazione e all'esperienza degli agricoltori, fanno sì che le patate de Prades presentino le caratteristiche di un tubero di qualità superiore.

4.7 Struttura di controllo:

Nome: CALITAX

Indirizzo: Tuset, 10. E-08006 Barcelona

Telefono: (34-93) 217 27 03

Fax: (34-93) 218 51 95

e-mail: calitax@arrakis.es

L'impresa Calitax è conforme alla norma EN 45011 sulle patate.

4.8. Etichettatura:

Le patate tutelate saranno immesse sul mercato con l'accompagnamento di etichette nelle quali figurino, impressi obbligatoriamente e in forma separata, il nome dell'indicazione geografica protetta, il marchio e la denominazione commerciale, oltre ai dati prescritti generalmente dalla legislazione in vigore.

Indipendentemente dal tipo di imballaggio nel quale verranno immesse sul mercato per il consumo, le patate saranno provviste di un'etichetta o controetichetta numerata che sarà controllata e rilasciata dal Consejo Regulador, conformemente alle norme fissate dal manuale di qualità. Tale marchio sarà collocato comunque prima della spedizione delle patate e in modo tale da non permettere una seconda utilizzazione.

4.9. Condizioni nazionali:

Legge 25/1970, del 2 dicembre, «Estatuto de la Viña, del vino y de los alcoholes» (Statuto del vigneto, del vino e delle bevande alcoliche).

Decreto 835/1972, del 23 marzo, emanato in esecuzione della legge 25/1970.

Ordinanza del 25 gennaio 1994, che recepisce nella legislazione spagnola il regolamento (CEE) n. 2081/92, relativo alla protezione delle indicazioni geografiche e delle denominazioni d'origine dei prodotti agricoli ed alimentari.

Decreto regio 1643/1999, del 22 ottobre, che disciplina la procedura di inoltro delle domande di iscrizione nel registro comunitario delle denominazioni di origine protette e delle indicazioni geografiche protette.

Comunicato del governo francese concernente la direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 30 maggio 1994, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi ⁽¹⁾

Avviso relativo alla domanda di concessione esclusiva per la ricerca di idrocarburi liquidi o gassosi denominato «Permis de Claracq»

(2005/C 331/03)

(Testo rilevante ai fini del SEE)

Con domanda in data 15 febbraio 2005 la società Celtique Energie Limited, con sede sociale a Londra, 36 Sekforde Sreet, Inghilterra, ha richiesto, per una durata di tre anni, un permesso esclusivo di ricerca di idrocarburi liquidi o gassosi, denominato «Permis de Claracq», per una superficie di circa 726 chilometri quadrati, situata nel territorio dei dipartimenti Pyrénées Atlantiques e Landes.

Il perimetro della concessione è costituito dagli archi di meridiano e di parallelo che collegano successivamente i vertici qui di seguito definiti dalle rispettive coordinate geografiche. Il meridiano assunto come riferimento è quello di Parigi (le coordinate in gradi Greenwich sono fornite a titolo indicativo):

VERTICI	Y (LATITUDINE)	X (LONGITUDINE)
A	48,50 gr N	3,30 gr O
B	48,50 gr N	3,05 gr O
C	48,47 gr N	3,05 gr O
D	48,47 gr N	2,93 gr O
E	48,50 gr N	2,93 gr O
F	48,50 gr N	2,90 gr O
G	48,35 gr N	2,90 gr O
H	48,35 grN	2,87 gr O
I	48,34 gr N	2,87 gr O
J	48,34 gr N	2,85 gr O
K	48,33 gr N	2,85 gr O
L	48,33 gr N	2,80 gr O
M	48,20 gr N	2,80 gr O
N	48,20 gr N	3,10 gr O
O	48,30 gr N	3,10 gr O
P	48,30 gr N	3,13 gr O
Q	48,33 gr N	3,13 gr O
R	48,33 gr N	3,17 gr O
S	48,35 gr N	3,17 gr O
T	48,35 gr N	3,25 gr O
U	48,40 gr N	3,25 gr O
V	48,40 gr N	3,30 gr O

Presentazione delle domande

Gli autori della domanda iniziale e delle domande concorrenti devono dimostrare di soddisfare le condizioni necessarie alla concessione del titolo, di cui agli articoli 3, 4 e 5 del decreto 95-427 del 19 aprile 1995 modificato relativo ai titoli minerari.

⁽¹⁾ GU L 164 del 30 giugno 1994, pag. 3.

Le società interessate possono concorrere presentando domanda entro un termine di 90 giorni a decorrere dalla pubblicazione del presente avviso, seguendo la procedura indicata nell'«Avviso relativo al rilascio di titoli minerari per idrocarburi in Francia» pubblicato nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee* C 374 del 30 dicembre 1994, pag. 11, e stabilita dal decreto francese 95-427, del 19 aprile 1995, relativo ai titoli minerari (*Journal officiel de la République française* del 22 aprile 1995).

Le domande devono essere indirizzate al ministro competente per gli affari minerari, all'indirizzo sotto indicato. Le decisioni in merito alla domanda iniziale e alle domande concorrenti verranno prese entro due anni a decorrere dalla data di ricezione da parte delle autorità francesi della domanda iniziale, vale a dire entro il 15 febbraio 2007.

Condizioni e requisiti relativi all'attività e alla sua cessazione

I candidati sono invitati a fare riferimento agli articoli 79 e 79.1 del codice minerario e al decreto n. 95-696 del 9 maggio 1995 modificato, relativo all'avvio dei lavori minerari e alla polizia mineraria (*Journal officiel de la République française* dell'11 maggio 1995).

Ulteriori informazioni possono essere richieste al seguente indirizzo: Ministère de l'économie, des finances et de l'industrie (direction générale de l'énergie et des matières premières, direction des ressources énergétiques et minérales, bureau de la législation minière), 61, Boulevard Vincent Auriol, Télédéc 133, 75703 Paris Cedex 13, (Tel.: 01-44-97-02-23-02, Fax: 01-44-97-05-70).

Le disposizioni legislative e regolamentari summenzionate sono reperibili sul sito [http:// www.legifrance.gouv.fr](http://www.legifrance.gouv.fr)

Comunicato del governo francese concernente la direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 30 maggio 1994, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi ⁽¹⁾

(Avviso relativo alla richiesta di proroga della concessione esclusiva per la ricerca di idrocarburi liquidi o gassosi detta «Permis de Lavignolle»)

(2005/C 331/04)

(Testo rilevante ai fini del SEE)

Con domanda presentata il 2 agosto 2005, le società *Marex Petroleum Corporation* (dba Marex, Inc.), con sede sociale in 11711, Memorial Drive, Suite 258, Texas 77024 Houston (Stati Uniti); e *Etablissements Maurel & Prom* con sede sociale in 12, rue Volney, F-75002 Parigi hanno chiesto una proroga della concessione esclusiva di quattro anni per la ricerca di idrocarburi liquidi o gassosi; la richiesta, detta «Permis de Lavignolle», riguarda una superficie di circa 71 chilometri quadrati, situata nel dipartimento della Gironde.

Il perimetro della concessione è delimitato dagli archi di meridiano e parallelo che collegano i vertici qui di seguito definiti dalle rispettive coordinate geografiche. Il meridiano assunto come riferimento è quello di Parigi.

VERTICI	LONGITUDINE	LATITUDINE
A	3,70 gr E	49,60 gr N
B	3,60 gr E	49,60 gr N
C	3,60 gr E	49,50 gr N
D	3,70 gr E	49,50 gr N

Presentazione delle domande

I notificanti della domanda iniziale e delle domande in concorrenza devono dimostrare di soddisfare le condizioni necessarie alla concessione del titolo, di cui agli articoli 3, 4 e 5 del decreto 95-427 del 19 aprile 1995 modificato concernente i titoli minerari.

Le imprese interessate possono concorrere presentando domanda entro un termine di 90 giorni a decorrere dalla pubblicazione del presente avviso, seguendo la procedura indicata nell'«Avviso relativo al rilascio di titoli minerari per idrocarburi in Francia» pubblicato nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee* C 374 del 30 dicembre 1994, pag. 11, e sancita dal decreto francese 95-427 modificato, del 19 aprile 1995, relativo ai titoli minerari (*Journal officiel de la République française* del 22.4.1995).

Le domande devono essere indirizzate al ministro competente per gli affari minerari, all'indirizzo sotto indicato. Le decisioni sulla domanda iniziale e le altre domande saranno adottate entro due anni a decorrere dalla data in cui le autorità francesi hanno ricevuto la richiesta iniziale, ossia entro il 4 agosto 2007.

Condizioni e requisiti concernenti l'esercizio e l'interruzione dell'attività

Le imprese interessate sono invitate a fare riferimento agli articoli 79 e 79.1 del codice minerario e al decreto 95-696 del 9 maggio 1995 relativo all'apertura dei lavori minerari e alla polizia mineraria (*Journal officiel de la République française* dell'11 maggio 1995).

Ulteriori informazioni possono essere richieste al seguente indirizzo: *Ministère de l'économie, des finances et de l'industrie, Direction Générale de l'énergie et des matières premières, Direction des ressources énergétiques et minérales, bureau de la législation minière*, 61, Boulevard Vincent Auriol, Télédéc 133, F-75703 Parigi Cedex 13, (33) 144 97 23 02, fax: (33) 144 97 05 70].

Le disposizioni regolamentari e legislative summenzionate sono reperibili nel sito <http://www.finance-s.gouv.fr>

(¹) GU L 164 del 30.6.1994, pag. 3

Comunicato del governo francese concernente la direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 30 maggio 1994, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi ⁽¹⁾

(Avviso relativo alla richieste di concessione esclusiva per la ricerca di idrocarburi liquidi o gassosi dette «Permis d'Etampes» e «Permis Malesherbes»)

(2005/C 331/05)

(Testo rilevante ai fini del SEE)

Con domanda presentata il 17 gennaio 2005, la società Géopétrol SA, con sede sociale in 9, rue Nicolas Copernic, zona industriale del Coudray 93150, Le Blanc-Mesnil- Cedex (Francia) ha chiesto una concessione esclusiva di quattro anni per la ricerca di idrocarburi liquidi o gassosi; la richiesta, detta «Permis d'Etampes», riguarda una superficie di circa 588 chilometri quadrati, situata nei dipartimenti dell'Essonne, del Loiret e della Seine-et-Marne.

Il perimetro della concessione è delimitato dagli archi di meridiano e parallelo che collegano i vertici qui di seguito definiti dalle rispettive coordinate geografiche. Il meridiano assunto come riferimento è quello di Parigi.

VERTICI	LONGITUDINE	LATITUDINE
A	0,30 gr O	53,90 gr N
B	0,02 gr O	53,90 gr N
C	0,02 gr O	53,83 gr N
D	0,00 gr	53,83 gr N
E	0,00 gr	53,80 gr N
F	0,30 gr E	53,80 gr N
G	0,30 gr E	53,70 gr N
H	0,30 gr O	53,70 gr N

Con domanda presentata il 12 aprile 2005, la società Madison Energy France SNC, con sede sociale in 13/15 boulevard de la Madeleine, F-75001 Parigi ha chiesto una concessione esclusiva di quattro anni per la ricerca di idrocarburi liquidi o gassosi; la richiesta, detta «Permis de Malherbes», riguarda una superficie di circa 266,7 chilometri quadrati, situata nei dipartimenti dell'Essonne, del Loiret e della Seine-et-Marne.

Il perimetro della concessione è delimitato dagli archi di meridiano e parallelo che collegano i vertici qui di seguito definiti dalle rispettive coordinate geografiche. Il meridiano assunto come riferimento è quello di Parigi.

VERTICI	LONGITUDINE	LATITUDINE
A	0,00 gr	53,80 gr N
B	0,20 gr E	53,80 gr N
C	0,20 gr E	53,60 gr N
D	0,00 gr	53,60 gr N

Queste due domande riguardano una superficie comune il cui perimetro è delimitato dagli archi di meridiano e parallelo che collegano i vertici qui di seguito definiti dalle rispettive coordinate geografiche. Il meridiano assunto come riferimento è quello di Parigi

VERTICI	LONGITUDINE	LATITUDINE
A	0,00 gr	53,80 gr N
B	0,20 gr E	53,80 gr N
C	0,20 gr E	53,70 gr N
D	0,00 gr	53,70 gr N

⁽¹⁾ GU L 164 del 30.6.1994, pag. 3.

Presentazione delle domande

I notificanti delle domande iniziali e delle domande in concorrenza devono dimostrare di soddisfare le condizioni necessarie alla concessione del titolo, di cui agli articoli 3, 4 e 5 del decreto 95-427 del 19 aprile 1995 modificato concernente i titoli minerari.

Le imprese interessate possono concorrere presentando domanda entro un termine di 90 giorni a decorrere dalla pubblicazione del presente avviso, seguendo la procedura indicata nell'«Avviso relativo al rilascio di titoli minerari per idrocarburi in Francia» pubblicato nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee* C 374 del 30 dicembre 1994, pag. 11, e sancita dal decreto francese 95-427 modificato, del 19 aprile 1995, relativo ai titoli minerari (*Journal officiel de la République française* del 22.4.1995).

Le domande devono essere indirizzate al ministro competente per gli affari minerari, all'indirizzo sotto indicato. Le decisioni concernenti i perimetri sollecitati nell'ambito delle domande iniziali e delle domande in concorrenza saranno adottate secondo il calendario seguente:

- Per il perimetro di cui alla domanda di «permis d'Etampes» che comprende la parte comune, entro due anni a decorrere dalla data in cui le autorità francesi hanno ricevuto la suddetta richiesta, ossia entro il 21 gennaio 2007.
- Per il perimetro di cui alla domanda di «permis del Malherbes», ad eccezione della parte comune qualora questa sia già stata attribuita col «permis d'Etampes», entro due anni a decorrere dalla data in cui le autorità francesi hanno ricevuto la suddetta richiesta, ossia entro il 13 aprile 2007.

Condizioni e requisiti concernenti l'esercizio e l'interruzione dell'attività

I richiedenti sono invitati a fare riferimento agli articoli 79 e 79.1 del codice minerario e al decreto n. 95-696 del 9 maggio 1995 relativo all'apertura dei lavori minerari e alla polizia mineraria (*Journal officiel de la République française* dell'11 maggio 1995).

Ulteriori informazioni possono essere richieste al seguente indirizzo: *Ministère de l'économie, des finances et de l'industrie, Direction Générale de l'énergie et des matières premières, Direction des ressources énergétiques et minérales, bureau de la législation minière*, 61, Boulevard Vincent Auriol, Télédéc 133, F-75703 Parigi Cedex 13, [(33) 144 97 23 02, fax: (33) 144 97 05 70].

Le disposizioni regolamentari e legislative summenzionate sono reperibili nel sito: [http:// www.legifrance.gouv.fr](http://www.legifrance.gouv.fr)

Invito a presentare domande di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore L3 della piattaforma continentale olandese

(2005/C 331/06)

(Testo rilevante ai fini del SEE)

Il ministro degli Affari economici del Regno dei Paesi Bassi rende noto che è pervenuta una domanda di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore L3, come appare dalla mappa contenuta nell'allegato 3 del regolamento sull'industria estrattiva (*Mijnbouwregeling*) (Stcrt. 2002, n. 245).

Visto l'articolo 3, paragrafo 2, della direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 30 maggio 1994, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi e come specificato all'articolo 15 della legge sulle attività estrattive (*Mijnbouwwet*) (Stb. 2002, 542), il ministro degli Affari economici indice un invito a presentare candidature per un'autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore L3.

Il termine per la presentazione delle domande è di 13 settimane dalla pubblicazione del presente invito nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*. Le domande devono essere inviate in una busta recante la dicitura «persoonlijk in handen» (sue mani proprie) all'indirizzo seguente: Minister van Economische Zaken, ter attentie van de directeur Energieproductie, Prinses Beatrixlaan 5, 2595, Den Haag, Nederland. Le domande presentate successivamente a tale data non saranno prese in considerazione.

La decisione in merito alle domande sarà presa entro 12 mesi dalla data di cui sopra.

L'autorità competente per la concessione dell'autorizzazione è il ministro degli Affari economici. I criteri, le condizioni e i requisiti, di cui all'articolo 5, paragrafi 1 e 2, e all'articolo 6, paragrafo 2, della direttiva, sono stabiliti nella legge sulle attività estrattive (*Mijnbouwwet*) (Stb. 2002, 542).

Per ulteriori informazioni, telefonare al numero seguente: (31-70) 379 66 94.

Invito a presentare domande di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore Q14 della piattaforma continentale olandese

(2005/C 331/07)

(Testo rilevante ai fini del SEE)

Il ministro degli Affari economici del Regno dei Paesi Bassi rende noto che è pervenuta una richiesta di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore Q14, quale indicato nella mappa contenuta nell'allegato 3 del regolamento sulle attività estrattive (*Mijnbouwregeling*) (Stcrt. 2002, n. 245).

Visto l'articolo 3, paragrafo 2, della direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 30 maggio 1994, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi e come specificato all'articolo 15 della legge sulle attività estrattive (*Mijnbouwwet*) (Stb. 2002, 542), il ministro degli Affari economici indice un invito a presentare candidature per un'autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore Q14.

L'autorità competente per la concessione dell'autorizzazione è il ministro degli Affari economici. I criteri, le condizioni e i requisiti, di cui all'articolo 5, paragrafi 1 e 2, e all'articolo 6, paragrafo 2, della direttiva, sono stabiliti nella legge sulle attività estrattive (*Mijnbouwwet*) (Stb. 2002, 542).

Il termine per la presentazione delle domande è di 13 settimane dalla pubblicazione del presente invito nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*. Le domande devono essere inviate in una busta recante la dicitura «persoonlijk in handen» (sue mani proprie) all'indirizzo seguente: Minister van Economische Zaken, ter attentie van de directeur Energieproductie, Prinses Beatrixlaan 5, 2595, Den Haag Nederland. Le domande presentate successivamente a tale data non saranno prese in considerazione.

La decisione in merito alle domande sarà presa entro 12 mesi dalla data di cui sopra.

Per ulteriori informazioni, telefonare al numero seguente: (31-70) 379 66 94.

Invito a presentare domande di autorizzazione per l'estrazione di idrocarburi nell'area di Oosterwolde nel territorio dei Paesi Bassi

(2005/C 331/08)

(Testo rilevante ai fini del SEE)

Il ministro degli Affari economici del Regno dei Paesi Bassi rende noto che è pervenuta una domanda di autorizzazione per l'estrazione di idrocarburi nell'area di Oosterwolde. L'area è delimitata dai seguenti punti e dalle linee rette che li collegano:

- A. $x = 214665$ $y = 550806$
- B. $x = 217620$ $y = 550551$
- C. $x = 217476$ $y = 549132$
- D. $x = 214513$ $y = 549373$

Le coordinate corrispondono al sistema usato dal *Rijks Driehoeksmeting*.

Visto l'articolo 3, paragrafo 2 della direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 30 maggio 1994, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi, e considerato l'articolo 15 della legge sulle attività estrattive (*Mijnbouwwet*) (Stb. 2002, 542), il ministro degli Affari economici invita a presentare domande di autorizzazione per l'estrazione di idrocarburi nell'area di Oosterwolde.

Il termine per la presentazione delle domande è di 13 settimane dalla pubblicazione del presente invito nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*. Le domande devono essere inviate in una busta recante la dicitura «persoonlijk in handen» (sue mani proprie) all'indirizzo seguente: Minister van Economische Zaken, ter attentie van de directeur Energieproductie, Prinses Beatrixlaan 5, 2595, Den Haag Nederland. Le domande presentate successivamente a tale data non saranno prese in considerazione.

La decisione in merito alle domande sarà presa entro 12 mesi dalla data di cui sopra.

L'autorità competente per la concessione dell'autorizzazione è il ministro degli Affari economici. I criteri, le condizioni e i requisiti, di cui all'articolo 5, paragrafi 1 e 2, e all'articolo 6, paragrafo 2, della direttiva, sono stabiliti nella legge sulle attività estrattive (*Mijnbouwwet*) (Stb. 2002, 542).

Per ulteriori informazioni, telefonare al numero seguente: (31-70) 379 73 82 94.

Invito a presentare domande di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore P8 della piattaforma continentale olandese

(2005/C 331/09)

(Testo rilevante ai fini del SEE)

Il ministro degli Affari economici del Regno dei Paesi Bassi rende noto che è pervenuta una richiesta di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore P8, quale indicato nella mappa contenuta nell'allegato 3 del regolamento sulle attività estrattive (*Mijnbouwregeling*) (Stcrt. 2002, n. 245).

Visto l'articolo 3, paragrafo 2, della direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 30 maggio 1994, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi e come specificato all'articolo 15 della legge sulle attività estrattive (*Mijnbouwwet*) (Stb. 2002, 542), il ministro degli Affari economici indice un invito a presentare candidature per un'autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore P8.

L'autorità competente per la concessione dell'autorizzazione è il ministro degli Affari economici. I criteri, le condizioni e i requisiti, di cui all'articolo 5, paragrafi 1 e 2, e all'articolo 6, paragrafo 2, della direttiva, sono stabiliti nella legge sulle attività estrattive (*Mijnbouwwet*) (Stb. 2002, 542).

Il termine per la presentazione delle domande è di 13 settimane dalla pubblicazione del presente invito nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*. Le domande devono essere inviate in una busta recante la dicitura «persoonlijk in handen» (sue mani proprie) all'indirizzo seguente: Minister van Economische Zaken, ter attentie van de directeur Energieproductie, Prinses Beatrixlaan 5, 2595, Den Haag Nederland. Le domande presentate successivamente a tale data non saranno prese in considerazione.

La decisione in merito alle domande sarà presa entro 12 mesi dalla data di cui sopra.

Per ulteriori informazioni, telefonare al numero seguente: (31-70) 379 66 94.

Invito a presentare domande di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore P5 della piattaforma continentale olandese

(2005/C 331/10)

(Testo rilevante ai fini del SEE)

Il ministro degli Affari economici del Regno dei Paesi Bassi rende noto che è pervenuta una richiesta di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore P5, quale indicato nella mappa contenuta nell'allegato 3 del regolamento sulle attività estrattive (*Mijnbouwregeling*) (Stcrt. 2002, n. 245).

Visto l'articolo 3, paragrafo 2, della direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 30 maggio 1994, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi e come specificato all'articolo 15 della legge sulle attività estrattive (*Mijnbouwwet*) (Stb. 2002, 542), il ministro degli Affari economici indice un invito a presentare candidature per un'autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore P5.

L'autorità competente per la concessione dell'autorizzazione è il ministro degli Affari economici. I criteri, le condizioni e i requisiti, di cui all'articolo 5, paragrafi 1 e 2, e all'articolo 6, paragrafo 2, della direttiva, sono stabiliti nella legge sulle attività estrattive (*Mijnbouwwet*) (Stb. 2002, 542).

Il termine per la presentazione delle domande è di 13 settimane dalla pubblicazione del presente invito nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*. Le domande devono essere inviate in una busta recante la dicitura «persoonlijk in handen» (sue mani proprie) all'indirizzo seguente: Minister van Economische Zaken, ter attentie van de directeur Energieproductie, Prinses Beatrixlaan 5, 2595, Den Haag Nederland. Le domande presentate successivamente a tale data non saranno prese in considerazione.

La decisione in merito alle domande sarà presa entro 12 mesi dalla data di cui sopra.

Per ulteriori informazioni, telefonare al numero seguente: (31-70) 379 66 94.

Invito a presentare domande di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore P4 della piattaforma continentale olandese

(2005/C 331/11)

(Testo rilevante ai fini del SEE)

Il ministro degli affari economici del Regno dei Paesi Bassi rende noto che è pervenuta una richiesta di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore P4, quale indicato nella mappa contenuta nell'allegato 3 del regolamento sulle attività estrattive (*Mijnbouwregeling*) (Stcrt. 2002, n. 245).

Visto l'articolo 3, paragrafo 2, della direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 30 maggio 1994, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi e come specificato all'articolo 15 della legge sulle attività estrattive (*Mijnbouwwet*) (Stb. 2002, 542), il ministro degli Affari economici indice un invito a presentare candidature per un'autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore P4.

L'autorità competente per la concessione dell'autorizzazione è il ministro degli Affari economici. I criteri, le condizioni e i requisiti, di cui all'articolo 5, paragrafi 1 e 2, e all'articolo 6, paragrafo 2, della direttiva, sono stabiliti nella legge sulle attività estrattive (*Mijnbouwwet*) (Stb. 2002, 542).

Il termine per la presentazione delle domande è di 13 settimane dalla pubblicazione del presente invito nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*. Le domande devono essere inviate in una busta recante la dicitura «persoonlijk in handen» (sue mani proprie) all'indirizzo seguente: Minister van Economische Zaken, ter attentie van de directeur Energieproductie, Prinses Beatrixlaan 5, 2595, Den Haag Nederland. Le domande presentate successivamente a tale data non saranno prese in considerazione.

La decisione in merito alle domande sarà presa entro 12 mesi dalla data di cui sopra.

Per ulteriori informazioni, telefonare al numero seguente: (31-70) 379 66 94.

Invito a presentare domande di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore M11 della piattaforma continentale olandese

(2005/C 331/12)

(Testo rilevante ai fini del SEE)

Il ministro degli Affari economici del Regno dei Paesi Bassi rende noto che è pervenuta una richiesta di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore M11, quale indicato nella mappa contenuta nell'allegato 3 del regolamento sulle attività estrattive (*Mijnbouwregeling*) (Stcrt. 2002, n. 245).

Visto l'articolo 3, paragrafo 2, della direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 30 maggio 1994, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi e come specificato all'articolo 15 della legge sulle attività estrattive (*Mijnbouwwet*) (Stb. 2002, 542), il ministro degli Affari economici indice un invito a presentare candidature per un'autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore M11.

L'autorità competente per la concessione dell'autorizzazione è il ministro degli Affari economici. I criteri, le condizioni e i requisiti, di cui all'articolo 5, paragrafi 1 e 2, e all'articolo 6, paragrafo 2, della direttiva, sono stabiliti nella legge sulle attività estrattive (*Mijnbouwwet*) (Stb. 2002, 542).

Il termine per la presentazione delle domande è di 13 settimane dalla pubblicazione del presente invito nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*. Le domande devono essere inviate in una busta recante la dicitura «persoonlijk in handen» (sue mani proprie) all'indirizzo seguente: Minister van Economische Zaken, ter attentie van de directeur Energieproductie, Prinses Beatrixlaan 5, 2595, Den Haag, Nederland. Le domande presentate successivamente a tale data non saranno prese in considerazione.

La decisione in merito alle domande sarà presa entro 12 mesi dalla data di cui sopra.

Per ulteriori informazioni, telefonare al numero seguente: (31-70) 379 66 94.

Invito a presentare domande di autorizzazione per la prospezione di idrocarburi per il settore M10 della piattaforma continentale olandese

(2005/C 331/13)

(Testo rilevante ai fini del SEE)

Il ministro degli Affari economici del Regno dei Paesi Bassi rende noto che è pervenuta una richiesta di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore M10, quale indicato nella mappa contenuta nell'allegato 3 del regolamento sulle attività estrattive (*Mijnbouwregeling*) (Stcrt. 2002, n. 245).

Visto l'articolo 3, paragrafo 2, della direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 30 maggio 1994, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi e come specificato all'articolo 15 della legge sulle attività estrattive (*Mijnbouwwet*) (Stb. 2002, 542), il ministro degli Affari economici indice un invito a presentare candidature per un'autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore M10.

L'autorità competente per la concessione dell'autorizzazione è il ministro degli Affari economici. I criteri, le condizioni e i requisiti, di cui all'articolo 5, paragrafi 1 e 2, e all'articolo 6, paragrafo 2, della direttiva, sono stabiliti nella legge sulle attività estrattive (*Mijnbouwwet*) (Stb. 2002, 542).

Il termine per la presentazione delle domande è di 13 settimane dalla pubblicazione del presente invito nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*. Le domande devono essere inviate in una busta recante la dicitura «persoonlijk in handen» (sue mani proprie) all'indirizzo seguente: Minister van Economische Zaken, ter attentie van de directeur Energieproductie, Prinses Beatrixlaan 5, 2595, Den Haag, Nederland. Le domande presentate successivamente a tale data non saranno prese in considerazione.

La decisione in merito alle domande sarà presa entro 12 mesi dalla data di cui sopra.

Per ulteriori informazioni, telefonare al numero seguente: (31-70) 379 66 94.

Invito a presentare domande per un'autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore M8 sulla piattaforma continentale olandese

(2005/C 331/14)

(Testo rilevante ai fini del SEE)

Il ministro dell'Economia del Regno dei Paesi Bassi rende noto che è pervenuta una richiesta di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore M8, quale indicato nella mappa contenuta nell'allegato 3 del *Mijnbouwregeling* (regolamento sulle attività estrattive) (Stcrt. 2002, n. 245).

A norma dell'articolo 3, paragrafo 2, della direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 30 maggio 1994, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi e con riferimento alla pubblicazione di cui all'articolo 15 del *Mijnbouwwet* (legge sulle attività estrattive) (Stb. 2002, 542), il ministro dell'Economia invita a presentare domande per un'autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore M8.

Il ministro dell'Economia è responsabile del rilascio delle autorizzazioni. I criteri, le condizioni e i requisiti di cui all'articolo 5, paragrafi 1 e 2, e all'articolo 6, paragrafo 2, della direttiva sono fissati nel *Mijnbouwwet* (legge sulle attività estrattive) (Stb. 2002, 542).

Il termine per la presentazione delle domande è di 13 settimane dalla pubblicazione del presente invito nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*. Le domande devono essere inviate con la dicitura «*persoonlijk in handen*» (sue mani proprie) all'indirizzo seguente: Minister van Economische Zaken, ter attentie van de directeur Energieproductie, Prinses Beatrixlaan 5, 2595, Den Haag, Nederland. Le domande presentate successivamente a tale data non saranno prese in considerazione.

La decisione in merito alle domande sarà presa entro dodici mesi dalla scadenza del periodo di cui sopra.

Per ulteriori informazioni telefonare al seguente numero: (31-70) 379 66 94

Invito a presentare domande per un'autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore L1, sezione b, sulla piattaforma continentale olandese

(2005/C 331/15)

(Testo rilevante ai fini del SEE)

Il ministro dell'Economia del Regno dei Paesi Bassi rende noto che è pervenuta una domanda di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore L1, sezione b, quale indicato nella mappa contenuta nell'allegato 3 del *Mijnbouwregeling* (regolamento sulle attività estrattive) (Stcrt. 2002, n. 245).

A norma l'articolo 3, paragrafo 2, della direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 30 maggio 1994, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi e con riferimento alla pubblicazione di cui all'articolo 15 del *Mijnbouwwet* (legge sulle attività estrattive) (Stb. 2002, 542), il ministro dell'Economia invita a presentare domande per un'autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore L1, sezione b.

Il termine per la presentazione delle domande è di 13 settimane dalla pubblicazione del presente invito nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*. Le domande devono essere inviate con la dicitura «*persoonlijk in handen*» (sue mani proprie) all'indirizzo seguente: Minister van Economische Zaken, ter attentie van de directeur Energieproductie, Prinses Beatrixlaan 5, 2595, Den Haag, Nederland. Le domande presentate successivamente a tale data non saranno prese in considerazione.

La decisione in merito alle domande sarà presa entro dodici mesi dalla scadenza del periodo di cui sopra.

Il ministro dell'Economia è responsabile del rilascio delle autorizzazioni. I criteri, le condizioni e i requisiti di cui all'articolo 5, paragrafi 1 e 2, e all'articolo 6, paragrafo 2, della direttiva sono fissati nel *Mijnbouwwet* (legge sulle attività estrattive) (Stb. 2002, 542).

Per ulteriori informazioni telefonare al seguente numero: (31-70) 379 66 94

Invito a presentare domande per un'autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore F 14, sulla piattaforma continentale olandese

(2005/C 331/16)

(Testo rilevante ai fini del SEE)

Il ministro dell'economia del Regno dei Paesi Bassi rende noto che è pervenuta una domanda di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore F 14, quale indicato nella mappa contenuta nell'allegato 3 del *Mijnbouwregeling* (regolamento sulle attività estrattive) (Stcrt. 2002, n. 245).

A norma l'articolo 3, paragrafo 2, della direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 30 maggio 1994, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi e con riferimento alla pubblicazione di cui all'articolo 15 del *Mijnbouwwet* (legge sulle attività estrattive) (Stb. 2002, 542), il ministro dell'economia invita a presentare domande per un'autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore F 14.

Il termine per la presentazione delle domande è di 13 settimane dalla pubblicazione del presente invito nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*. Le domande devono essere inviate con la dicitura «*persoonlijk in handen*» (sue mani proprie) all'indirizzo seguente: Minister van Economische Zaken, ter attentie van de directeur Energieproductie, Prinses Beatrixlaan 5, Den Haag, Nederland. Le domande presentate successivamente a tale data non saranno prese in considerazione.

La decisione in merito alle domande sarà presa entro dodici mesi dalla scadenza del periodo di cui sopra.

Il ministro dell'economia è responsabile del rilascio delle autorizzazioni. I criteri, le condizioni e i requisiti di cui all'articolo 5, paragrafi 1 e 2, e all'articolo 6, paragrafo 2, della direttiva sono fissati nel *Mijnbouwwet* (legge sulle attività estrattive) (Stb. 2002, 542).

Per ulteriori informazioni telefonare al seguente numero: (31-70) 379 66 94

Invito a presentare domande per un'autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore F 18, sulla piattaforma continentale olandese

(2005/C 331/17)

(Testo rilevante ai fini del SEE)

Il ministro dell'economia del Regno dei Paesi Bassi rende noto che è pervenuta una domanda di autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore F 18, quale indicato nella mappa contenuta nell'allegato 3 del *Mijnbouwregeling* (regolamento sulle attività estrattive) (Stcrt. 2002, n. 245).

A norma l'articolo 3, paragrafo 2, della direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 30 maggio 1994, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi e con riferimento alla pubblicazione di cui all'articolo 15 del *Mijnbouwwet* (legge sulle attività estrattive) (Stb. 2002, 542), il ministro dell'economia invita a presentare domande per un'autorizzazione alla prospezione di idrocarburi per il settore F 18.

Il termine per la presentazione delle domande è di 13 settimane dalla pubblicazione del presente invito nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*. Le domande devono essere inviate con la dicitura «*persoonlijk in handen*» (sue mani proprie) all'indirizzo seguente: Minister van Economische Zaken, ter attentie van de directeur Energieproductie, Prinses Beatrixlaan 5, Den Haag, Nederland. Le domande presentate successivamente a tale data non saranno prese in considerazione.

La decisione in merito alle domande sarà presa entro dodici mesi dalla scadenza del periodo di cui sopra.

Il ministro dell'economia è responsabile del rilascio delle autorizzazioni. I criteri, le condizioni e i requisiti di cui all'articolo 5, paragrafi 1 e 2, e all'articolo 6, paragrafo 2, della direttiva sono fissati nel *Mijnbouwwet* (legge sulle attività estrattive) (Stb. 2002, 542).

Per ulteriori informazioni telefonare al seguente numero: (31-70) 379 66 94

Notifica preventiva di una concentrazione**(Caso n. COMP/M.4083 — ABN Amro Capital France/L Capital/Sanutri)**

(2005/C 331/18)

(Testo rilevante ai fini del SEE)

1. In data 20/12/2005 è pervenuta alla Commissione la notifica di un progetto di concentrazione in conformità all'articolo 4 del regolamento (CE) n. 139/2004 del Consiglio ⁽¹⁾. Con tale operazione i fondi AAC 2005 France A FCPR e AAC 2005 France B FCPR, rappresentati allo scopo dalla loro impresa di gestione, ABN Amro Capital France, e il fondo L Capital 2 FCPR, rappresentato allo scopo dalla sua impresa di gestione, L Capital Management, acquisiscono il controllo in comune di Sanutri AG, una controllata del gruppo Novartis, mediante acquisto di azioni o quote tramite una società veicolo creata ad hoc per l'acquisizione (società per azioni semplice secondo la legge francese).

2. Le attività svolte dalle imprese interessate sono le seguenti:

- ABN Amro Capital France SA: impresa venture capital la cui principale attività è la gestione di fondi di altri investitori e l'investimento di questi in società non quotate o in fondi di investimento,
- L Capital Management: impresa venture capital la cui principale attività è la gestione di fondi di altri investitori e l'investimento di questi in società non quotate o in fondi di investimento,
- Sanutri AG: impresa attiva nel settore dei prodotti alimentari dietetici.

3. A seguito di un esame preliminare la Commissione ritiene che la transazione notificata possa rientrare nel campo d'applicazione del regolamento (CE) n. 139/2004. Tuttavia si riserva la decisione finale al riguardo.

4. La Commissione invita i terzi interessati a presentare le loro eventuali osservazioni sulla concentrazione proposta.

Le osservazioni debbono pervenire alla Commissione non oltre dieci giorni dalla data di pubblicazione della presente comunicazione. Le osservazioni possono essere trasmesse alla Commissione per fax [fax n. (32-2) 296 43 01 o 296 72 44] o per posta, indicando il riferimento COMP/M.4083 — ABN Amro Capital France/L Capital/Sanutri, al seguente indirizzo:

Commissione europea
Direzione generale Concorrenza
Protocollo Concentrazioni
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ GU L 24 del 29.1.2004, pag. 1.